

Bruksela, 30 kwietnia 2026 r.
(OR. en)

8782/26

FIN 615

PISMO PRZEWODNIE

Od: Piotr SERAFIN, członek Komisji Europejskiej
Data otrzymania: 30 kwietnia 2026 r.
Do: Makis KERAVNOS, przewodniczący Rady Unii Europejskiej

Nr poprz. dok.: BUDGET DEC(2026) 7

Dotyczy: Wniosek nr DEC 07/2026 w sprawie przesunięcia środków w ramach sekcji III – Komisja – budżetu ogólnego na rok 2026

Delegacje otrzymują w załączeniu dokument BUDGET DEC(2026) 7.

Zał.: BUDGET DEC(2026) 7



BRUKSELA DNIA 30/04/2026 R.

BUDŻET OGÓLNY – 2026
SEKCJA III – KOMISJA TYTUŁY: 16, 30

PRZESUNIĘCIE ŚRODKÓW Nr DEC07/2026

POCHODZENIE ŚRODKÓW

ROZDZIAŁ – 30 04 Mechanizmy solidarnościowe (instrumenty szczególne)

ARTYKUŁ – 30 04 02 Rezerwa na Europejski Fundusz Dostosowania do Globalizacji dla Zwalnianych Pracowników (EFG)	Środki na zobowiązania	-2 132 535,00
---	---------------------------	---------------

PRZEZNACZENIE ŚRODKÓW

ROZDZIAŁ – 16 02 Uruchomienie mechanizmów solidarnościowych (instrumentów szczególnych)

ARTYKUŁ – 16 02 02 Europejski Fundusz Dostosowania do Globalizacji dla Zwalnianych Pracowników (EFG)	Środki na zobowiązania	2 132 535,00
--	---------------------------	--------------

Zmniejszenie środków

a) Artykuł

30 04 02 Rezerwa na Europejski Fundusz Dostosowania do Globalizacji dla Zwalnianych Pracowników (EFG)

b) Wartości na dzień 15.04.2026 r.

	Środki na zobowiązania
1 Środki w budżecie (budżet początkowy + BK)	35 149 782,00
2 Środki w budżecie (przeniesione z poprzednich lat)	0,00
3 Przesunięcia (w tym przesunięcia oczekujące na zatwierdzenie)	-14 907 501,00
4 Całkowite środki na rok budżetowy (1+2+3)	20 242 281,00
5 Środki już wykorzystane	0,00
6 Środki dostępne (4-5)	20 242 281,00
7 Wnioskowane zmniejszenie środków	2 132 535,00
8 Całkowite środki do końca roku (6-7)	18 109 746,00
9 Zmniejszenie wyrażone jako odsetek środków w budżecie $[7/(1+2)]$	6,07 %
10 Zmniejszenie łącznej kwoty przesunięć, o których mowa w art. 30 ust. 1 lit. b) rozporządzenia finansowego, wyrażone jako odsetek ostatecznych środków na rok budżetowy	Nie dotyczy

c) Dochody z odzyskanych środków (przeniesione z poprzedniego roku)

	Środki na zobowiązania
1 Środki dostępne na początku roku	0,00
2 Środki dostępne w dniu 15.04.2026 r.	0,00
3 Wskaźnik wykonania $[(1-2)/1]$	-

d) Szczegółowe uzasadnienie zmniejszenia środków

Przepisy budżetowe dotyczące Europejskiego Funduszu Dostosowania do Globalizacji dla Zwalnianych Pracowników (EFG) określono w pkt 9 Porozumienia międzyinstytucjonalnego z dnia 16 grudnia 2020 r. między Parlamentem Europejskim, Radą Unii Europejskiej i Komisją Europejską w sprawie dyscypliny budżetowej, współpracy w kwestiach budżetowych i należytego zarządzania finansami oraz w sprawie nowych zasobów własnych, w tym również harmonogramu wprowadzania nowych zasobów własnych.

Zgodnie z tymi przepisami Komisja przedstawia Parlamentowi Europejskiemu i Radzie wniosek o przesunięcie środków z rezerwy na EFG do odpowiedniej linii budżetowej równoległe z wnioskiem dotyczącym decyzji w sprawie uruchomienia EFG.

ZWIĘKSZENIE ŚRODKÓW

a) Artykuł

16 02 02 Europejski Fundusz Dostosowania do Globalizacji dla Zwalnianych Pracowników (EFG)

b) Wartości na dzień 15.04.2026 r.

	Środki na zobowiązania
1 Środki w budżecie (budżet początkowy + BK)	0,00
2 Środki w budżecie (przeniesione z poprzednich lat)	0,00
3 Przesunięcia (w tym przesunięcia oczekujące na zatwierdzenie)	14 907 501,00
4 Całkowite środki na rok budżetowy (1+2+3)	14 907 501,00
5 Środki już wykorzystane	12 873 632,00
6 Środki dostępne (4-5)	2 033 869,00
7 Wnioskowane zwiększenie środków	2 132 535,00
8 Całkowite środki do końca roku (6+7)	4 166 404,00
9 Zwiększenie wyrażone jako odsetek środków w budżecie [7/(1+2)]	-
10 Zwiększenie łącznej kwoty przesunięć, o których mowa w art. 30 ust. 1 lit. b) rozporządzenia finansowego, wyrażone jako odsetek ostatecznych środków na rok budżetowy	Nie dotyczy

c) Dochody z odzyskanych środków (przeniesione z poprzedniego roku)

	Środki na zobowiązania
1 Środki dostępne na początku roku	1 225 149,88
2 Środki dostępne w dniu 15.04.2026 r.	1 225 149,88
3 Wskaźnik wykonania [(1-2)/1]	0,00 %

d) Szczegółowe uzasadnienie zwiększenia środków

We wniosku dotyczącym decyzji COM(2026) 50 Komisja stwierdziła, zgodnie ze wszystkimi mającymi zastosowanie przepisami rozporządzenia w sprawie EFG, że warunki przyznania dofinansowania z EFG w odpowiedzi na wniosek EGF/2025/009 BE/Soliver zostały spełnione.

Kwota 2 132 535 EUR, o którą wnioskują władze belgijskie, posłuży do częściowego sfinansowania kosztów skoordynowanego pakietu zindywidualizowanych świadczeń spełniających odpowiednie kryteria, skierowanych do 803 beneficjentów objętych pomocą w następstwie zwolnień pracowników w Soliver, przedsiębiorstwie wytwarzającym zaawansowane technologicznie szkło samochodowe, zgodnie z kryteriami interwencji określonymi w art. 4 ust. 2 lit. a) rozporządzenia w sprawie EFG. Celem dofinansowania z EFG jest udzielenie pomocy zwolnionym pracownikom w ponownej integracji na rynku pracy.

ANNEX
TRANSFERS RELATED TO THE EUROPEAN GLOBALISATION ADJUSTMENT FUND
FOR DISPLACED WORKERS (EGF) IN 2026

COMMISSION PROPOSALS AT 15/04/2026

The table below shows the transfer proposals transmitted to the European Parliament and the Council to date, which relate to the EGF financial year 2026, and the amount of the EGF reserve that will remain should these proposals be approved as proposed by the Commission.

Transfer Ref.	Date sent to B.A.	Content	Amounts in EUR (Commitments from Reserve)
		Initial appropriations	35 149 782,00
DEC 01	09/01/2026	EGF/2025/006 BE/Audi	7 527 625,00
DEC 02	20/01/2026	EGF/2025/004 BE/Tupperware	1 622 650,00
DEC 03	11/02/2026	EGF/2025/005 AT/KTM	1 806 624,00
DEC 04	11/02/2026	EGF/2025/007 BE/Casa	1 916 733,00
DEC 05	02/03/2026	EGF/2025/008 BE/Liberty	2 033 869,00
DEC 07	30/04/2026	EGF/2025/009 BE/Soliver	2 132 535,00
		Total of Proposals	17 040 036,00
		Remainder revised appropriations	18 109 746,00

To date, the levels of available internal assigned revenue payment appropriations are as follows:

Line 16 01 01 – Support expenditure for the European Globalisation Adjustment Fund for Displaced Workers (EGF)

	Amounts in EUR
Internal assigned revenue – current year	0,00
Internal assigned revenue – carried-over from previous year	0,00

Line 16 02 02 – European Globalisation Adjustment Fund for Displaced Workers (EGF)

	Amounts in EUR
Internal assigned revenue – current year	0,00
Internal assigned revenue – carried-over from previous year	0,00